

Et barn er født i Bethlehem

Gammel Dansk Julesalme

Et barn er født i Beth - le - hem,
Beth - le - hem, thi glæ - de sig Je - ru - sa - lem.
Hal - le - lu - ja, hal - le - lu - ja!

The image shows three staves of musical notation in G major (one sharp) and 4/4 time. The first staff begins with a treble clef, a key signature of one sharp (F#), and a 4/4 time signature. The melody starts with a quarter rest, followed by quarter notes G4, A4, B4, C5, and a quarter note B4. The second staff continues with a half note G4, a quarter note A4, a quarter note B4, a quarter note C5, and a quarter note B4. The third staff begins with a quarter rest, followed by quarter notes G4, A4, B4, and a half note G4. The piece ends with a double bar line.

- 1 Et barn er født i Bethlehem,
Bethlehem,
thi glæde sig Jerusalem.
- 2 En fattig jomfru sad i løn,
sad i løn,
Og fødte himlens kongesøn.
- 3 Forvuden er nu al vor nød,
al vor nød,
Os er i dag en frelser født.
- 4 Ham være pris til evig tid,
evig tid,
For frelser bold og broder blid.
HALLELUJA! HALLELUJA!

(15. Århundrede)

Et barn er født i Bethlehem

Gammel Dansk Julesalme

Altes dänisches Weihnachtslied

1

Et barn er født
i Bethlehem,
thi glæde sig Jerusalem.
Halleluja, halleluja!

Ein Kind ist geboren
in Bethlehem,
des freuet sich Jerusalem.

2

En fattig jomfru
sad i løn,
og fødte
himlens kongesøn.

Eine arme Jungfrau
saß verborgen
und gebar
des Himmels Königssohn.

3

Forvunden er nu
al vor nød,
os er i dag
en frelser født.

Überwunden ist jetzt
all unsere Not,
uns ist heute
ein Erlöser geboren.

4

Ham være pris
til evig tid,
For frelser bold
og broder blid.

Ihm sei Preis
für ewige Zeit,
als kühnem Erlöser
und mildem Bruder.

SG/GE 031291